

# EG-Konformitätserklärung für ACLA-Aufsetzpuffer

*EC Declaration of Conformity for ACLA Lift Buffers**Déclaration de Conformité aux Normes Européennes des tampons amortisseurs ACLA***Art.-Nr. / Art. no. / N° d'art.:****300 417****Abmessung / Dimension / Dimensions:****Ø 165 x 160 mm****Werkstoff / Material / Matériau:****AUTAN 5****Hiermit erklären wir, daß die Bauart  
B****folgenden einschlägigen Bestimmungen entspricht:***We hereby declare that the design  
corresponds with the following regulations:**Nous déclarons par la présente que l'exécution des  
correspond aux exigences:***Angewendete harmonisierte Normen insbesondere:***Harmonized standards applied, especially:**Normes harmonisées ayant été particulièrement appliquées:***Andere normative Dokumente:***Other normative documents:**Autres documents de la norme:***Benannte Stelle:***Certified body:**Autorités concernées:***eingeschaltet zur EG-Baumusterprüfung.***which carried out the type test.**ayant contrôlé le test-type CE.***EG-Baumusterprüfbescheinigung Nr.:***EC Type Test Certificate no.:**N° de certificat aux test-types CE:***Produktionsüberwachung durch:***Production Control by:**Contrôle en fabrication effectué par:***Herstellungsdatum:***production date**date de fabrication***Geschäftsführer: Gerhard Kieffer***Managing Director**Gérant***Aufsetzpuffer mit nichtlinearer Kennlinie Gruppe****Aufzugsrichtlinie 95/16/EG***Lift Buffer with non-linear characteristic group B**Lift Directive 95/16/EG**Tampons amortisseurs à courbes non linéaires du groupe B  
de la norme européenne pour ascenseurs 95/16/EG***EN 81-1/2: 1998****EG-Baumusterprüfbescheinigung****TB 282 (Betriebsanleitung, Lebensdauerangaben)***EC type test certificate**Technical Sheet 282 (operation instructions, service life)**Certificat aux test-types CE**Feuille Technique 282**(consignes de mise en service, durée de vie)***TÜV CERT-Zertifizierungsstelle des****TÜV Hannover/Sachsen-Anhalt e.V.****Kenn.-Nr. / registration no. / n° d'enregistrement: 0032****08/208/AP 002/300 417****TÜV CERT-Zertifizierungsstelle des****TÜV Hannover/Sachsen-Anhalt e.V.****Kenn.-Nr. / registration no. / n° d'enregistrement: 0032****siehe Kennzeichnung auf dem Artikel***see marking on the part**voir marquage sur la pièce***13.08.2001***Datum / Date*.....  
*Unterschrift / Signature*